

30

Բ.Ո.Ր.Ա.

Ամսացումի Էփեսոս

30

Բ.Ո.Ր.Ա.

Դպրատան համարատ 3 տեղա զբար

Դպրատան համարատ 3 տեղա զբար
Դպրատան համարատ 3 տեղա զբար
Դպրատան համարատ 3 տեղա զբար

Դպրատան համարատ 3 տեղա զբար
Դպրատան համարատ 3 տեղա զբար
Դպրատան համարատ 3 տեղա զբար

مطبعة وادارہ خانہ
چشمہ میدانہ ۲۹۸ نومروی
محل مخصوصدر

نظور افکار
صاحب امتیاز و مدیر مسکون
فرہت یوسفیان

1307 ՄԱՐՓ 10

ՍՈՒՆՃՈՒ ՍԷՆԵ ԻՄՊՐԵՍՍԻՆ

1307 ՇԱՀԱԴՆ 7

ՏԱԽԻԼԻՆԵ

Պիւտոնէ գօմիսիօնըն միւզաքէ-
րաթ վէ միւզաքէրաթըն միւ-
թէգաւմիւն միւզաքէրաթ, իւրաքիւրայի
Շահանէնէ թաղաթիմ գըլընտըլընը
«Չուհուր» եւղընօր:

Օսմանը վէ Սլման թիւարէթ
միւզաքէրաթի միւզաքէրաթի մէ-
միւր գօմիսիօն, էվէլէթի կիւն ադ-
տը ինթիմա իլէ ինթիմա միւզաքէ-
րէ իլլէմիլ տիր:

Օսմանը վէ ինթիլիլ թիւարէթ
միւզաքէրաթի գօմիսիօնը ինթիլիլ
պաշլաւիլ տիր:

Գօմիսիօն Բարաթօղլու մէարէ-
«էսինէ», պու քէրէ 8 գօմիսիօն ի-
լէ պէհէթ թալէպէնէ Չէր մէհի-
տիւնէ արթիւնէ Սէնիլիլէ ինթիմա
պիւրլուլմիլ տիր:

Խըրտիլ Մըսթա հաղըթիլընիւն
հարէմիլի, Մըսթա էմլաք վէ
արաքիլի միւնպիլթէլընիւն հար-
լաթընը Ագաթիլիլ Օլաւար տէր-
կիւնէն վագֆ իթմիլիլ տիր:

Սագ. վէլիլի ահտը բրէնս Թրէ-
տէրիլ Օկիւթ, կէչէն չարէնպիլի
կիւնիլ Պէյրուլիլ կիւնիլ, անտէն
հալիլիլ Պապիլիլ սէյիւհաթ
իթմիլիլ տիր:

Բուլէլի հիւարընտա իւնէ թա-
րիլիլ վէլիլ իսթաթալիւնէ ինթի-
լիլ իսթաթալիլ իսթաթալիլ իսթաթալիլ
իսթաթալիլ տիր:

Հիւսիլ գաթիլիլիլիլիլ գօմի-
սիօնը, էվէլէթի կիւն ադտը ինթի-
մա իլլէ 23,000 լիւրալը իւնէ պի-
լէթիլիլիլիլ իլիւսէթիլիլ թէվիլ
վէ թագիլիլ իսթաթալիլ միւզա-
քէրէ իթմիլ տիր:

Ատանատա պիւր մէնսուլմաթ
Փապիլիլիլիլիլ հաղըթիլիլ
Հարէնս Նշան էֆէնիլ թալէպ իթ-
տիլիլ իթմիլիլիլիլ Հիւսիլ
եւնը, պու քէրէ ինթիլիլ պիւրլուլ-
մալիլիլ էֆէնիլիլ միւնպիլիլիլիլ եւ-
ղընտա եւրիլ սահապը սէրմանէ-
սինտէն միւնէքէպ պիւր անսիլմ
չիւրէթիլ թէլիլ իսթաթալիլ իլիլիլ-
միլ տիր:

Թէնսիլիլիլիլ ասթէրիլիլ գօմի-
սիօնը, էվէլէթի կիւն Պապիլ Սէրա-
թիլիլիլ ադտը ինթիմա իլլէ ինթիլիլ
միւզաքէրէ իլլէմիլ տիր:

Եւթիլ Գիւլէտէ Գաղլը Չէլմէտէ
եւթիլիլիլիլիլ օլան մէնսուլմաթ
Փապիլիլիլիլիլ պիւր գըլմէլ պիլթ-
մէք իլլըթ օլտուղլուլմաթ, մայիլիլ
գաթաթ մէնսուլմաթ իլիւրադընա
պաշլաւադը մէլմիլ պիւրլուլ-
միւն տիր:

Ինթիլիլիլիլիլ Հարթիլիլ իսթա-
թալիլիլ Բոքիլ գիւլմէնիլիլիլ
մէնսուլմաթ վէ Տէրսաթալիլիլիլ ու-
միւրը, Բէլիլիլիլ Վալէթիլ գիւլմէ-
րաթալիլիլ միւնպիլիլ օլան 974
թէլիլիլիլ հաղըթիլիլ «Հէլմիլիլիլ»
նամ վագֆիլ, մարտ 22-իլիլ Պա-
րը Սէֆիլիլ Մօնթիլիլ ատաթը
գիւլիլիլիլիլ զարգ օլտուղլուլմաթ վէ
գաթաթիլ իլլէ թալիլիլիլիլ էվէլիլ-
թիլ սահաթ պիւր իթմիլիլիլ վագֆ-
ըլլա շէհրիլիլիլ կէլիլիլիլիլ
«Սաթալիլ» եւղընօր:

Գաթաթիլիլ պիւրիլիլիլ տիրէթ-
թիլիլիլիլիլ սահաթ Վիլիլիլ
էֆ. իսթիլիլ իթմիլ իսթաթալիլ
գօմիլ Գաթաթիլ թաթաթիլիլիլ
իսթիլիլիլիլ կէլիլիլիլիլ թէլիլ-
իլ օլտուղլուլմաթ, էֆիլ
միւնպիլիլիլ մէլմիլիլիլիլիլ տէ-
վաթ իթմէք իլլըթ, գաթիլիլիլ Բա-
րիլիլիլ շէհրիլիլիլ արթիլիլ իսթ-
էնթ տիր:

Հայլիլիլ իսթաթալիլիլիլ գաթը
պու քէրէ պիւր իսթաթալիլ թաթաթիլ
վէ Նէլիլ իթմիլ օլան պալիլիլ գօ-
միսիօնը աղաթիլիլիլ տագթիլ մի-
րալիլ Սիլ, գաթաթալիլ Հիւսիլիլ,
պիւրիլիլ Հայլիլիլ պէլիլիլ իլլէ Նէ-
լէթ վէ Միլիլիլ էֆիլիլ պիւրիլիլ
սահաթիլ միւնպիլիլիլ ինթիլիլ
պիւրլուլմաթ տիր:

Գիւլիլիլիլ Եւթիլիլիլիլ Բոք-
թիլիլիլ իթմէք իլլըթ պիւր Բոք-
թիլիլիլ թաթաթիլիլ ինթիլիլիլ օ-
լտուղլուլմաթ իսթաթալիլ, Մալիլիլիլ
էթիլիլիլիլ Գաթաթիլ օլտուղլուլ-
ըլ Բոքիլիլ իլլըթ օլտուղլուլ տիր:

Պէյրուլիլիլիլիլ սէր միւնպիլիլ
իսթաթալիլ Սայլա միւնպիլիլիլիլ
վէ մէրէթ գօմիսիօնը իլլէ Աք-
թիլ վէ թաթաթալիլիլ վէ Պէլիլ
գօմիսիօնը օլտուղլուլմաթ սահաթ, տա-
լիլիլ իլիլիլիլիլ պիւրլուլմաթ միւ-
նպիլիլիլ վէ գօմիսիօնը իլլէ քե-
թիլիլ վէ անպարթը վէ չալիլիլ կի-
պիլ, թալիլիլիլիլ նաթիլիլիլ մա-
լալ իլլէ պիլիլիլ միւնպիլիլիլ
իլլէ 306 մարտ իսթաթալիլիլիլ
մէլմիլիլիլիլ իլլէ իլլէ օլտուղլուլ-
ըլ թիւարէթ Նէպիլիլիլ ի-
լլըթ օլտուղլուլ տիր:

Ատաթալիլիլ ճիւնսէթիլ մալիլ-
մէսիլ իլլէթիլիլ, տէմիլիլիլ մէլմիլ-
իլիլ վէ մալիլիլիլ արաթիլիլիլ գօ-
գիւլ մալիլիլ օլտուղլուլմաթ, իլ-
միլ միւնպիլիլիլ թաթաթիլիլիլ
տան իսթիլիլ պիւրիլիլիլ տէվիլ իթ-
մէք իլլըթ, պիւր սուլաթիլ թաթաթ-
ալիլ գաթաթ օլտուղլուլ իլլէթիլիլ
վէ իսթիլիլ միւնպիլիլիլ էթիլիլիլ
տէ գաթաթ օլ ինթիլիլիլ էթիլ
իլլէթիլ տիր:

Անատուլիլ տէմիլիլիլ էթիլիլիլ
թիլիլիլիլ մալիլիլիլ թաթաթիլիլ
աղաթալիլիլ տէմիլիլ չալիլիլ
գօմիլիլիլ տիր:

Բրէլիլիլիլ Եւթիլիլիլ գաթաթ
պիւր տէմիլիլիլ ինթիլիլիլ իսթ-
իլիլիլ վէթիլիլ, գաթիլիլիլ մալ-
իլիլիլ պաշլաւադընը Նէլիլիլ
գօմիլիլիլ եւղընօր:

Միլիլիլիլիլ արթիլիլիլ գիւլիլիլ
միլ օլտուլ էլիլիլիլ իսթիլիլիլիլ օ-
լան իլլէթ պէլիլիլ իսթաթալիլիլ
տան տագթը, մէլիլիլ ճէլիլիլիլ
3 սէնէ էթիլիլիլ միւնպիլիլիլ
գաթաթ վիլիլիլ տիր:

Ճէլիլիլիլ Պաթիլ Սէֆիլիլ Սթան
թէլիլ վէ Միլիլիլ ատաթալիլիլ, կէ-
չէն իսթիլ 16 վէ 23-իլիլ կիւնիլ-
թիլ ղէլիլիլ վիլիլ պիւրլուլ, նու-
թիլ վէ էթիլիլիլ իսթաթալիլ պա-
տիլ օլտուղլուլ իսթաթալիլ, Սթանթիլ-
տէ էթիլիլ չոգ գօթաթալիլ, տագ-
թալիլ շէթիլիլիլիլ, թէս-
թիլիլ ճէլիլիլ իլլէ, 80 գաթաթ
չաթը իսթաթալիլ ղէլիլիլ, իլլէթ
կէլիլիլիլ էթիլ վէթիլիլ տիր:

Աիլիլ գըլթաթիլիլ միւնպիլիլիլ
մալիլիլ իթմիլ օլան թաթաթալիլ
միւնպիլիլ իսթաթալիլիլ էթիլ
գաթաթալիլիլ, գօթաթալիլիլ
աղաթալիլիլ տիր:

Մալիլիլիլ իլլէ իլլէ ղաթաթալիլ-
ըլ, պաշլ թիլիլիլիլ պիւրլուլ-
մաթ միւնպիլիլ իսթաթալիլիլ
թաթաթիլիլ իլլէ ղաթաթալիլ
գաթաթ Օֆ գաթաթալիլ սահաթ
Մէլիլ իլլէթիլ պէլիլիլ,

Եւթիլիլիլ շէլիլիլիլիլիլիլ
գաթաթալիլիլ, թաթաթիլիլ էթիլիլ
օտաթ իսթաթալիլիլիլ Անատուլիլ
Պաթաթալիլ թէլիլիլ պիւրլուլ-
մաթ տիր:

Իթաթալիլ գաթաթիլիլ մալիլիլ
վէ վէլիլիլ ահտը բրէնս տը Նալիլ-
իլիլիլ Գաթաթ իսթաթալիլիլ իսթաթալիլ
օլտուղլուլ վագֆ, գաթաթ իլլէթիլ

կիւնիլ Գաթաթալիլ տաթիլ օլտուլ,
կիւնիլ օրաթալիլ կէլիլիլ օլտուլ,
սալիլ սահաթ իսթաթալիլիլ Նալիլ
տէվիլ. Սահիլ, վէ թէլիլիլիլ
միւնպիլիլ Նալիլիլ տէվիլ. Միլիլիլ,
վէ եւթիլիլիլ հաղըթիլ Նէլիլիլ
եւթիլիլիլ սահաթ. Անատուլիլ իսթ-
աթալիլ հաղաթալիլիլ եւթիլիլիլ
հաղըթիլ Նէլիլիլիլիլ Նէլիլիլ
պէլիլ էֆ. իսթիլիլիլ վագֆիլիլ
թաթաթիլիլ Գաթաթալիլ կիւնիլ
թէնս հաղըթիլիլիլ իսթիլիլիլ
իլլէթիլ, վէ բրէնս հաղըթիլիլ
թաթաթալիլ օլտուլ միւնպիլիլ
թաթաթալիլ օլտուլ, ճիւնսիլ սահաթ
Յէ տագթը Տօլմա Պաթիլ իլլէթիլ
Հիւսիլիլիլիլ վագֆ օլտուլիլ

Բրէնս հաղըթիլիլ, օրաթալիլ
վէթիլ էթիլիլ հաղըթիլիլ Բաթաթալիլ
տէվիլ. Պաթաթալիլ հաղըթիլիլ
թաթաթալիլ իսթիլիլիլ օլտուլ-
տուլ տան, վէ պիւր աղ արաթ իթ-
տիլիլիլ սահաթ, եւթիլիլիլ ի-
թաթալիլ սէֆիլիլ վէ գաթաթալիլիլ
տէվիլ. Պաթաթալիլ Միլիլիլ ղաթաթալիլ
հաղաթալիլ պիւրլուլիլիլ ղաթաթալիլ
տէ, Սթաթալիլ արթիլիլ իսթաթալիլ
պիւրլուլիլիլ էթիլիլիլ սահաթ
արաթալիլիլ ղաթաթալիլ, վէ մաթ-
թիլ մէլիլիլիլ տէ էթիլիլիլ
թաթաթալիլ տագթալիլ Մաթիլիլ
Հիւսիլիլիլ Միլիլիլիլիլիլիլ աղի-
մէթ իլլէթիլիլ վէ միւնպիլիլիլ
թիլիլիլ, Մաթիլիլ Հիւսիլիլիլ
սիլիլիլ իթաթալիլ մաթը թէլիլիլ
նիլմ իթմէթալիլ պիւրլուլիլ տիր:

Բրէնս հաղըթիլիլ, Մաթիլիլ
Հիւսիլիլիլ մէրաթիլ տաթիլիլիլ
կէթիլիլ իլլէթիլիլ, օրաթալիլ պիւր
իսթիլիլիլ իթաթալիլիլ սահաթ,
էլիլիլիլ իլլէթիլիլիլիլիլիլիլ
իլլէթիլիլ օլտուղլուլ հալիլ, հու-
ղըթ Բաթաթալիլիլ գաթաթ օլտուլ-
մաթ տուր թիլ, պու մէրաթիլիլ
վիլիլիլիլ թիլիլ վէ Մաթիլիլ
Հիւսիլիլիլ էթիլիլիլ իլլէթիլիլ
իլլէթիլիլ իլլէթիլիլիլիլիլիլ
իլլէթիլիլ օլտուղլուլիլ հալիլ, հա-
ղըթ պիւրլուլիլիլ տիր:

Պու իլլէթիլ իսթաթալիլիլ պիւր
աղ սահաթ տաթիլ, գաթը հաղըթիլ
Բաթաթալիլ, մայիլիլ Շահանէլիլ-
թիլիլ վիլիլիլ թիլիլ վէ Մա-
թիլիլ Հիւսիլիլիլ էթիլիլիլ ղաթաթ-
ալիլ հաղըթ պիւրլուլիլիլ ղաթաթ
տէ, մէրաթիլ տաթիլիլիլ պիւր-
լուլիլ բրէնս հաղըթիլիլ իսթաթալիլ
վիլիլիլ պիւրլուլիլիլ տիր:

Սաթաթ 9½ ղաթաթիլիլիլ ղաթ-
թիլիլ միւնպիլիլիլ հաղըթիլիլ
թէթաթալիլ ղաթաթալիլ միւնպիլիլ
սահաթ. Անատուլիլ ղաթաթ հաղըթիլ

Այսպէս կարճաժամ եւ շտապով նշանակածներէս յայտնի կ'երեւայ որ, Բարեւարին այդ ազգօգուտ նպատակը իբրեւ շահադիտութեան գործիք մը եղած է, և ոչ մանկանց տղայոց կամ օրբոց եւ աղքատաց կրթութեան միջոց կը նկատուի, արդէն կամաց կամաց սեպհակա- ներու ճամբուն մէջ յառաջացած է խտրութեամբ այժմէն ազգին մեծ մասին անմատչելի եղած է, և քիչ հեռաւոր ապագայի մէջ՝ ազգին միւս փոքր մասին ևս անընդունակ պիտի ըլլայ, կամ հոգի փոխադ- րութեամբ, և կամ ձրի աշակեր- տաց երեւոյթն անգամ բոլորովին վերցնելով, Ազգը հարկաւ առնք անտարբեր աչքով չկրնար տեսնել, որ և աղքատ անմեղ տղոց կարեկ- ցութիւնը առ այս կը պարտաւորէ- րարման և անյապաղ դարման մը հարկաւ ըլլալու է, Բայց արդեօք ի՞նչպէս, այդ հարցման վրայ շատ միջոցներ, խնդիրներ և խորհրդա- ծութիւններ կը ներկայանան, զո- րոնք այժմէն ի գիր անցընելու եւ հրապարակելու ոչ պարտաւոր ենք և ոչ խոհեմութիւն կը համարինք, այլք ուրիշ ճամբով ասիկայ կ'ընեն, Մենք միայն հասուն կշռողութիւ- նը, գործունեայ ազգասիրութիւ- նը, մարդասիրական ոգին, խընդ- րոյն լաւ ճանաչողութիւնը, իրա- ւագիտաց արդարասիրութիւնը կը յիշատակենք, կ'զգուշացնենք, կը հրաւիրենք, կ'ընենք մի արդեօք մեզ համար ալ միտքարութեամբ րոնել թէ, զոր ինչ պարտն էր առ- նել արարաք:

ՔՈՒՆԻ
Փարիզ
7/19 մայիս 1895.
(ՏԵԼԵԳ)

ՄԷԶԻՐՈՒՄ

ՄԻԼԵՆԻՔԻ,

Իզմիրտէ գալորդը պիւր գաչ կիւն զարփնտա, մահալլի միլիթ- տաշարըմըն ուփուգը մանէվի- սին, Առաջնորդը մէսէլէյի մալիմէսինտէն տօլաեր, պազը խա- երսը պուլուլար իւէ գաբը վէ գարամը կէօրտիմ իսէ տէ, ան- ճագ Ս. Միսրոպեան վէ Ս. Հուրի- սիմեան մէթէպլէրիլէ Ազգ. Հի- ւանդանոց իտարէլէրի հագգընտա մէսէրէթ պաշի մալիմաթ ալա- րագ, միւսսէսաթը մէգըիւրէն նին պանիսի պուլունան Սպարթա- րեան ֆամիլիայի միւսթէրէմէսի ի չիւն սամիմէն սէնալէր վէ ճէնալը Հագգա տուալէր իթմիյիմ տիր:

Ս. Սոսիֆանոս քիլիսէսինէ կէ- լինճէ, էվվէթ, մէմալիքի մահրու- սէտէ անըն պէնգէրի եօգ տուր տէնիլսէ, ճանիլ իսէ տէ, պի ըի- եա սէյլէնէրէք, պիւնաւընճա պի- նաղիւր վէ զանէթ կիւզէլ օլան էօյ- լէ պիւր ճէսիմ քիլիսէ, հիչ տէկիլ իսէ, էյեամը մալսուսէտէ օլուն, ճէօմաթըն իճթիմար իլէ տէ կիւ- ղէլ վէ պէնէնիլի պիւր հալտէ օլ- մալը տէկիլ մի իտի... Ըու թէ- էսսիլիֆի մուճիպ հալ, Գարաթաշ Ս. Կարապետ քիլիսէսինտէ տախի միւսհէտէ օլունալ, հաթթա յունվար 28ինճի բազար կիւնիւ, Կէլիպօլուլու Տ. Խորէն քահանայ Կ. Պարթեւեան, մէգըիւր քիլիսէտէ Ս. Պատարագ թագաւոր իլլէմիլ, վէ «Եկեցէ արքայութիւն քո» բնա- բանըլա կէրէք սէլամէթի տիւն:

Եւվիսէ վէ կէրէք սէտէթի ախ- րէվիսէտէն պահիս, վէ վագթ ու- հալէ միւնասիպ պիւր տէ միւսսիւր քարող վիւմիլ իսէ տէ, անճագ Գը- րիստոս էֆէնտիմիլին 72 շակիրտ- լէրի գատար էրքէլէ գատըն հա- ղըր պուլունմուշար տըր, Դարըր -եագա Ս. Աստուածածին քիլիսէ- սի իսէ, տահա զիւտտէ տուն վէ թէնհա պիւր հալէ տիւշար օլմուշ տուր:

Մէգըիւր քիլիսէլէրիմիլին շու- ահվալի էսէֆիլթիմալի, մահէլլի Հայլարըն հիսսիեաթը տիլիսէ- լէրիլն ալէնէն կէօթէրի պիւր ա- եինէ օլաճաղընտան, խիւտանէ- քէրտէ, խանըր ալէամէթի կէօս- թէրմէզ պիւր միւսթագպէլ հաղըր- լանմագա տըր:

Պազը էճնէպի զագէթալարտան մատտա, Իզմիրէ կէլէն միլլի զա- ղէթալարըն առատընը անյամագ իսթէնիպ, պիւր վալթա իլէ Կա- րապետ էֆ. Մալէճանեան նամ զաթ թարաֆընտան ալընան ճէտ- վէլ իլլէթ աթիտէ արղ օլունուր:

Արեւելք 58, Մասիս 35, Ճէրի- տէյի Ծարգըլէ 22, Մանգուլմէյի էֆքեար 16, Հանդէս ամսօրեայ 20, Մշակ 8, Փուշ 7, Հայրենիք 5, Մալիլ 4, Բազմալէպ 2 առտէտ իզմիր թարիֆիլլէ թաշրաեա կի- տէնլէր, Մանգուլմէյի էֆքեար 30, Արեւելք 12, Ճէրիտէյի Ծարգըլէ 6, Մասիս 3 առտէտ:

Յիւսագըգա շու գատար զագէ- թա, Իզմիր Հայ էհալիսի զալէպէ- լիկիլն բաղմէն չօգ պիւր շէյ տէ- կիլ իսէ տէ, պազը մահալլէրտէ զագէթա օգուլմագ իչիւն կէօրիւ- լէն պիւր գայտըրա պաղընճա, խօշ- նուտիլէթի մուճիպ պիւր հալ տի- մէք տիր:

Մահէլլի զագէթա Սրեւելեան Մամուլը տախի օգուլեանլարըն ա- տէտի զարաղընճա օլունալ, ան- ճագ թաշարալարտա բէք աղ նիւսիսէ կէօնտէրիլլէքտէ օլունուր մէվ- սուղէն խապէր ալընտը:

Պու կիւն թամ էյլլէ վագթը Իզմիր լիմանընտան հարէքէթ ի- տէն վարօրումուղ Իզմիր քէօրֆէ- ղիտէն չըգըպ, չիմաի Սագըղ ա- չըգըլարընա վասըլ օլուն:

Ազգամ թաւմընտան իքի սաաթ սօնրա, Իզմիրին Յրանսըղ զագէթա- լարընտան «Երաքսիալըն 12 փետ- 1890 թարիխի վէ 384 նիւմէրօլու նիւսիսէսին կէօղտէն կէչիլիպ էյ- լէնմէքտէ իքէն, պազը հալատի- սաթը միւսթէլիֆէսի միւնանընտա ալէմիլն տիգգաթընա շանան պիւր հալատիս խալիլտէն խալիլ նազարը աճիղանէմի ճէլպ իլլէտիլիլտէն, հէր նէ գատար վաբօր րահաթ- սըղըղը հիսս իլլէմէքտէ իտիմ իսէ տէ, հէման գալէմ ալըպ անըն թէրմէմէսինէ մէշուլ օլունում. վէ իլլէթ օլ հալատիսին պուրատա ալէնէն տէրմիւնան իտիլմէսինի միւ- նասիպ կէօրիւպ, րաղպէթու օ- գուլեանլարընը թագաթիմ իլլէրիմ:

«Գրիստոս էֆէնտիմիլին տօղ- տուղունտա, կէօրիւնէն Բեթլիսէմ երլարընըն զայպ օլուն օլունուր օգուլեանլարընըլա միւսճէրէտ մա- լիւմ օլունալ, պիւր Ավթըրիալը էհըլ իլմը նիւնումընըն թաստիլ ինէ պա գընճա, օլ երլարը թէքրարէն պու- լունմագ իւզրէ տիր:

«Իչ միւնէճիմ (Միւրըն, Գա- պար, Պաղտասար) հիւքիւմտար- լարը Բեթլիսէմէ կէօթիւրէն մէգ-

քիւր երլարը, Գապիթէ (1) տէնի- լէն երլարըլար քիւմէսինի (համա- տեղութիւն) թէշքիլ իլլէմէքտէ տիր:

«Մալիւմ տիր քի մէգըիւր Գա- սիօրէ քիւմէսի, պազըլարընէն էֆ- քեարընա նազարէն 50, վէ սա- երիլէրին էֆքեարընա նազարէն 121 առտէտ քիւշիւք երլարըլարտան վէ կէօք երիւզիւնտէ պիւր նէվ, Յը- րանսըղ հարֆը «տուպը վէ» եէ պէնգէր իւչիւնճիւ տէրէճէտէ պիւրեւթիւկիւ օլան պէշ առտէտ երլարըլարտան իպալէթ տիր:

«Իլլէթ շու պէշ առտէտ երլարը- լարա պիւր ալթընճը երլարը տահա իլալէ օլունճագա տըր քի, Գրիս- տոսուն թարիլի իպթիտասընտան չիմաիսէ գատար ալթընճը տէֆա օլարագ տիւնեամըղա կէօրիւնէ- ճէք տիր:

«Մէգըիւր երլարըն հիւքեանէ- տի ինսանըն մէրաղընա շանան տըր- օնուն իլք տէֆա քէշֆի, մէշուր էհըլ իլմի նիւնում թիշօ Պրահէ թարաֆընտան 1572 տէ իճրա օ- լունտու:

«Մէգըիւր երլարը ֆէվգէլատէ պիւրեւթ օլունալ, բարլաղըղը իսէ պիւրիսին տէրէճէտէ ճէսիմ օլան երլարըլարը պիլէ թէճալուղ իլլէր. հաթթա հալա բէք ալըղ վէ պէր- րագ օլունուրտա, կիւնտիւղ պի- լէ կէօրիւնէպիլիւր. անճագ անըն սէմալաթտա բարլամալը պիւր միւտտէթէ մէնութ տուր. թի- շօ Պրահէնին թաստիլինէ պաղըն- ճա, 1503 նոյնմէրինտէ անըն բար- լաղըղը թէնէղիլլէ պալաերալ, 1574 է գատար թամ 17 պ բար- լաղըլտան սօնրա պիւրիւն պիւ- թիւնէ կէօրիւնմէզ օլունուր տուր:

«Էլհիսալը մէգըիւր երլարըլա զա- թէն 1260 իլէ 945 տէ սէմալաթ- տա կէօրիւնմէզ օլունալ, չիմաիքի երլարը հիսապլարընճա, սպրի հէր 315 սէնէտէ պիւր քէրէն կէօրիւ- նէճէք տիր: 945 տէն պալաերալ կէրիսէ կիտիլտիքտէ, էվվէթի կէօրիւնիւլէրի իչիւն էլտէ իտի- լէճէք թարիլլէր շունար տըր, 630, 315 վէ 1, քի պու թարիլի- տէ Գրիստոս տիւնեանա կէլտի:

«Իլլէթ միւնէճիմ հիւքիւմտար- լարա կէօրիւնէն երլարը օ' տըր տէյի իտտաա օլունմագ տէ օլունալ, 945 տէն պէտ իլէ իլլէրի վարըլտագա, 1260, 1573 վէ 1890 սէնէլէրինէ վասըլ օլունուր: Եյլլէ իսէ իչպու 1290 սէնէսի, օլ Բեթլիսէմ երլ- տըղընը թէքրարէն սէմալտէ բար- լաերալ կէօրիւնմէսինին զէմանը տըր:

Իլմը նիւնում ալըղլարընըն կէօ- ղիւ այտըն:

Մէգըիւր հալատիսի պիլթիւրմէք իւզրէ իքէն, կիճէ գարանլըղըլա պէրապէր ֆէնա պիւր պօրա զու- հուր իտիպ, Իբսարա իլէ Անտրոս առալարը արասընտա թամ 6 սա- աթ գօրգունճ պիւր հալտէ պու- լունումտու իսէ տէ, համտ օլուն տէնիլ քէսպի սիւքիւնէթ իտէ- բէք, մէրտ «Պէհէրա» մըղ մուգաֆ- ֆէրիսէթիլլէ ալէսսապահ Բիւրէ լիմանընա վասըլ օլունուր:

2 փետր. 1890
Պէհէրա նամ վաբօրտա:

(1) Գուլթիլ չըմալիսէ եագըն պիւրեւթ պիւր երլարը քիւմէսինէ Յրանսըղա Գապիթէ նամը վիւրի- միշ տիր:

ԱՄԷՐԻԿԱՆ

ՆԱԲԵՐԻԿԱՆ

ՀԱՅ ՄԱՐԻՈՅԱՆՆԵՐԸ

(6365 Նիւ-Երօթան դպրոց)

Աւելի վիշտ և ցաւ պատճառող կէտն հոս է, որ ներկայ տարուոյս առթիւ, երբ մէկ քանի Հայերու տուն այցելել գացինք, սիրօրիսու գ- մեկնեցանք անկէ, ըստ որում ա- նոնց դիմաց վրայ՝ այնպիսի տխու- թեան պատկեր մը կանդադառ- նար, որ մարդ կարող չէր տեսնել ու չարտասուել անոնց քստմնելի և սե օրուան վրայ: Ահ, պէտք է եր- կու կաթիլ արտասուք թափել ա- սոնց Ամերիկաքարշ վիճակին նկատ- մամբ. տես Ասիացի Հայն որ հոգ- զուարթ դիմօք կը կատարէր իր նոր տարուոյ տօնն, բայց հոս Հայ գաղ- թիկն իր խեղճուկ տան անկիւնը փակուելով, թշուառութեան, տրտմութեան, հառաչանաց և ար- ուստուաց տօն կատարեց, ու մար- տընչելով նաև իր բաղդին հետ, կողարայ այն գիշերուան համար, որ զուրկ էր հայրենիքէն, զուրկ ըն- տանիքէն, զուրկ նոր տարուոյ հրը- ճուանքէն և զուրկ ամէն ինչ լանէն, բայց միտքաբութիւն մը չէր կըր- նար դռնել: Ահա այս իրաց վիճա- կին մէջ՝ առանց սփոփանքի՝ իր Հայկական մեղոյը աչեքն արտա- սուաց մէջ գոցելով անկողին կեր- թար:

Ընթերցող, չկարծուի թէ ասոնք վիպական բաներ են, — չէ՛ չէ՛ —, այլ ճիշդ իրական, որ մեր աչերն ապացոյց են այս խօսքերուն: Մինչ- դեռ չէինք ալ ուզեր կըքոտ հե- ղինախնորու պէս Ամերիկայի Հայ գաղթիկին վիճակը ձեռք ողջամիտ ընթերցողաց յայտնել այսչափ, բայց ժամանակը եկաւ որ զմեզ ստիպեց գրել ինչ որ ճշմարիտ է և ինչ որ իրաւացի: Մանաւանդ յանձնել առ- ի յուշագրութիւն Օսմանեան Կայս- րութեան որ վաղէ Սիւրիոյ դռներն Ամերիկա վազող անձանց դէմ, ու- րոնք օրապան առեւտուրի տաղնա- պին եւ ապրուստի նեղութիւնը պատճառ բռնելով, կը թողուն հայ- րենիք, ծնողք, կին և զուսակունք, կը մօտենան Գոլոմպոսի երկրին գե- րի ըլլալ և մուրացկանութեան ու խեղճութեան դառն բաժակը քա- մել:

Ուստի կը թողունք պահ մը այլ և այլ դարձուածից վրայ ի մասնա- լորի հետաքննել, այս անդամ բաւ համարելով այսչափ կը վերջացնենք մեր խօսքն, և եթէ այն յիմար ու անմիտ զուեշտական անձանց կող- մանէ նորէն շարունակուի Հայ ան- ուան արատ բերող «Էլէքըններ», յայնժամ կը խոտանանք մի ըստ միով հրապարակային ամենամեծ արարագործ տնօրինութիւն մը պատրաստել ի սկզբանէ մինչև ցկա- տարած:

Ուրեմն վերջին խօսքով պէտք է հոս ըսել թէ, ուր են այն Ամերի- կա գալ ուղող անձինք ալ, որ միշտ կը փափաքին Ամերիկա վազել: Արդ- այս մասին յորդոր կը կարգաւք ա- նոնց և կը խրատեմք զիրենք, որ սոյն մեր գրուածներն լըջօրէն եւ մտառութեամբ կարգան եւ կրկին կարգան, թէ Ամերիկան Հայուն կե- նաց համար ցեց և ուտիճ է, ոչ թէ անդորրիչ: ու եթէ դալու ալ լի- նին, վերջին ծայր պիտի զղջան, ինչպէս զղջացած է ներկայ դըու- նուող Հայ գաղթականութիւնն:

Օսմանեան հպատակ

ԱՆՉ ՄԸ